

ULTRA WIRELESS

QUICK START GUIDE

Guide de démarrage rapide



SU34-ML-01

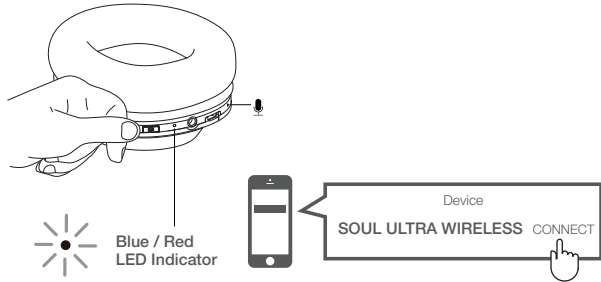
CONTENTS

Contenu / Inhoud / Contenido / 同梱品 / 내용 / 内容 / 内容 / КОМПЛЕКТ ПОСТАВКИ



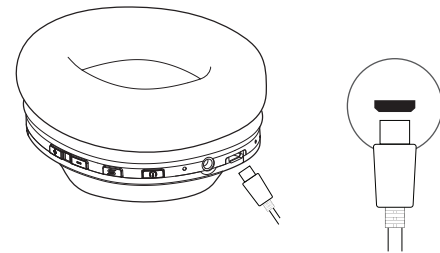
AUTO PAIRING

Appairage Automatique / Automatisches Pairing / Emparejamiento Automático
オートペアリング / 자동 페어링 / 自動配對 / 自动配对 / АВТОМАТИЧЕСКОЕ СОПРЯЖЕНИЕ



CHARGING

Chargement / Aufladen / Modo De Carga / 充電 / 충전 / 充電 / 充电 / ЗАРЯДКА

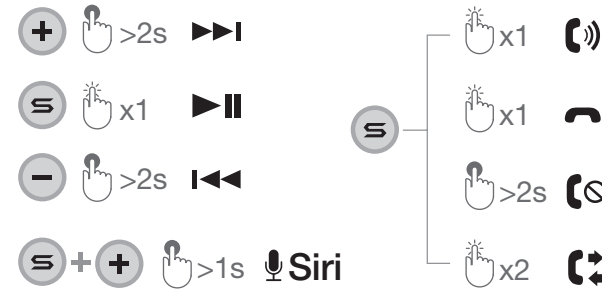


MUSIC

La musique / Musik / Música / 音楽 / 음악 / 音樂 / 音乐 / МУЗЫКА

CALL

Appel / Anruf / Llamada / コール / 요구 / 呼叫 / 呼叫 / ГАРНИТУРА



⚠ WARNING
DO NOT use alcohol, paint thinners, detergent, shampoo, or other solvents for cleaning purposes.
DO NOT expose your headphones to extremely high or low temperatures.
DO NOT disassemble your headphones in any way to avoid electric shock.
DO NOT dispose your headphone into a fire. The battery could explode and cause injury or death.
Only charge the battery in accordance to the instructions provided by the company.

CAUTION
RISK OF EXPLOSION INCREASES IF BATTERY IS REPLACED BY AN INCORRECT TYPE.
DISPOSE USED BATTERIES ACCORDING TO THE INSTRUCTIONS.

INSTRUCTIONS
DO NOT DISCARD THE USED BATTERIES ALONG WITH HOUSEHOLD WASTE.
DISPOSAL OF BATTERY SHOULD COMPLY WITH LOCAL ENVIRONMENTAL REGULATIONS.

SOUL®
Join #SOULNATION
Please follow us on our social media platforms for news and updates!

@Soullectronics Soul Electronics Soul Electronics
www.soulelectronics.com/support

Bluetooth Version : V5.0
Profile : A2DP, HFP and AVRCP
Range : 10 meters (33 feet)
Charging time (Full charge) : Approx. 3 hours
Playtime : Up to 36 hours
(Varies by volume and content)
Standby time : Up to 12 days
Dimensions : 189L x 170W x 78D (mm)
Weight : 197g

⚠ AVERTISSEMENT
N'utilisez PAS d'alcool, de vernis, de détergent, de shampooing ou tout autre solvant pour le nettoyage.
NE PAS exposer votre haut-parleur à des températures extrêmement élevées ou basses.
NE PAS démonter votre haut-parleur de quelque façon que ce soit afin d'éviter tout choc électrique.
NE PAS éliminer votre haut-parleur dans un feu. La pile pourrait exploser et causer des blessures ou la mort.
Chargez la pile uniquement en respectant les instructions fournies par la société.
ATTENTION
Les Risques D'explosion Augmentent Si La Batterie Est Remplacée Par Un Type De Batterie Ne Convenant Pas.
INSTRUCTIONS
Ne Pas Jeter Les Batteries Usagées Avec Les Ordures Ménagères. L'élimination Des Batteries Doit Respecter Les Réglementations Locales Sur L'environnement.

▲ БЕЗОПАСНОЕ ИСПОЛЬЗОВАНИЕ УСТРОЙСТВА
Рекомендации по эксплуатации: Подвержены для индивидуального прослушивания. Подключаются к аудиоустройствам и ПК. Не разбирать, не бросать, не допускать попадания влаги. Длительное прослушивание на высокой громкости оказывает вредное влияние на слух. Не используйте наушники при управлении автомобилем, езде на велосипеде, при пересечении проезжей части и при любых других действиях, требующих концентрации внимания. Не используйте и не храните устройство в местах с высокой концентрацией пыли или аэрозольных веществ. Избегайте контакта разъемов на корпусе устройства с проводящими материалами, такими как жидкости, пыль, металлическая пудра и карандашные грифели. Мелкие детали могут попасть в дыхательные пути детей или животных. Дети могут пользоваться устройством только под присмотром взрослых.

ПОДКЛЮЧИТЕ И НАЧНИТЕ СЛУШАТЬ!

Version Bluetooth : V5.0
Profil : A2DP, HFP and AVRCP
Portée : 10 mètres (33 feet)
Durée de chargement (chargement complet): Environ 3 heures
Durée de la batterie : jusqu'à 36 heures (selon le volume et le contenu)
En mode pause : jusqu'à 12 jours
Dimensions : 189L x 170W x 78H (mm)
Poids : 197g

ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ
Версия Bluetooth – V5.0
Поддерживаемые профили – A2DP, HFP and AVRCP
Рабочий радиус – 10 метров (на открытом пространстве)
Время зарядки – примерно 3 часа
Время работы – примерно 36 часов (зависит от уровня громкости и воспроизводимых файлов)
Время в режиме ожидания – до 12 дней
Размеры – 189L x 170W x 78H мм
Вес – 197 г

ПРИСОЕДИНЯЙТЕСЬ К #SOULNATION
Пожалуйста, следите за нами в социальных медиа-платформах для получения новостей и обновлений.

▲ ADVERTENCIA
NO utilices alcohol, diluyentes de pintura, detergente, champú, u otros disolventes para limpiar de la unidad.
NO deje expuesto el altavoz a temperaturas extremadamente altas o bajas.
NO desarme nunca su altavoz a fin de evitar descargas eléctricas.
NO desesche su altavoz arrojándolo al fuego. La batería podría explotar y causar lesiones o la muerte.
Cargue la batería cumpliendo siempre con las instrucciones proporcionadas por la compañía.
PRECAUCIÓN
Riesgo De Explosión Si La Batería Es Reemplazada. Por Otra Del Tipo Incorrecto. Deseche Las Baterías Usadas Siguiendo Las Instrucciones.
INSTRUCCIONES
No Deseche Las Baterías Usadas Con El Resido De La Basura Doméstica. La Eliminación De Las Baterías Debe Cumplir Con Las Normas Medioambientales Locales.

▲ WARNING
NEMALS Alkohol, Farbverdünner, Reinigungsmittel, Shampoos oder andere Lösungsmittel zur Reinigung des Gerätes verwenden.
Setzen Sie Ihren Lautsprecher KEINEM extrem hohen oder tiefen Temperaturen aus.
Zerlegen Sie Ihren Lautsprecher NICHT in irgendeiner Weise, um einen Stromschlag zu vermeiden.
Werfen Sie Ihren Lautsprecher zwecks Entsorgung NICHT in ein Feuer. Der Akku könnte explodieren und schwere oder tödliche Verletzungen verursachen.
Laden Sie den Akku nur gemäß den Anleitungen auf, die von der Firma bereitgestellt wurden.
VORSICHT
Explosionsgefahr Erhöht Sich, Wenn Der Akku Durch Einen, Nicht Geeigneten Typ Ersetzt Wird. Alle Akkus Den Anleitungen Gemäss Entsorgen.
ANLEITUNGEN
Alle Akkus Nicht Mit Dem Haushaltsmüll Entsorgen. Die Entsorgung Von Akkus Sollte Unter Einhaltung Mit Den Regionalen Umweltsätzen Erfolgen.

Bluetooth Version : V5.0
Profil : A2DP, HFP and AVRCP
Alcance : 10 metros (33 pies)
Tiempo de carga (recarga completa): Unas 3 horas
Autonomía : hasta 36 horas
(varía en función del contenido y el nivel del volumen)
Tiempo en modo de espera : hasta 12 días
Dimensiones : 189 (alt.) x 170 (an.) x 89 (prof.) (mm)
Peso : 197g

Bluetooth Version : V5.0
Profil : A2DP, HFP and AVRCP
Übertragungreichweite : 10 Meter (33 Fuß)
Ladezeit (Voll Batterieladung) : Ca. 3 Stunden
Betriebsdauer : bis zu 36 Stunden (Abhängig von der Lautstärkeeinstellung und Wiedergabeinhalten)
Bereitschaftszeit : bis zu 12 Tage
Abmessungen : 189L x 170W x 89H (mm)
Gewicht : 197g

▲ 使用上のご注意
アルコール、塗料用シンナー、洗剤、シャンプー、または他の溶剤は使用しないで下さい。
使用環境範囲外の高温・低温の場所で使用しないで下さい。
感電を防ぐために分解しないで下さい。
スピーカーを可成り熱くして捨てないで下さい。電池が爆発し、負傷や死傷を招くおそれがあります。
マニュアル通りに充電して下さい。
ご注意
誤ったタイプのバッテリーに交換すると爆発の危険が高まります。
使用済みのバッテリーは廃棄に応じてください。
指示
使用済みのバッテリーは家庭ごみに混ぜて処分しないで下さい。
バッテリーの廃棄は、各自自治体の廃棄規則を遵守願います。

▲ 경고
알코올, 페인트 시너, 세제, 샴푸 또는 기타 세척용 용제를 사용하지 마십시오.
고온이나 저온에 스피커를 노출시키지 마십시오.
전기에 감전될 수 있으므로 스피커를 분해하지 마십시오.
스피커를 불에 넣지 마십시오. 배터리가 폭발하여 부상이나 생명을 잃을 수 있습니다.
회사와 지사사양에 따라 배터리를 충전하십시오.
주의
배터리가 올바르게 충전될 경우 폭발의 위험이 있습니다.
차량에 따라 사용한 배터리를 폐기하십시오.
지침
사용한 배터리를 생활 쓰레기와 함께 버리지 마십시오.
사용한 배터리는 반드시 지역 환경 법규에 따라 폐기되어야 합니다.

Bluetooth Version : V5.0
Perfil : A2DP, HFP and AVRCP
Alcance : 10 metros (33 pies)
Tiempo de carga (recarga completa): Unas 3 horas
Autonomía : hasta 36 horas
(varía en función del contenido y el nivel del volumen)
Tiempo en modo de espera : hasta 12 días
Dimensiones : 189L x 170W x 78H (mm)
Peso : 197g

Bluetooth Version : V5.0
Perfil : A2DP, HFP and AVRCP
Alcance : 10 metros (33 pies)
Tiempo de carga (recarga completa): Unas 3 horas
Autonomía : hasta 36 horas
(varía en función del contenido y el nivel del volumen)
Tiempo en modo de espera : hasta 12 días
Dimensiones : 189L x 170W x 78H (mm)
Peso : 197g

▲ 警告
請勿使用酒精、油漆稀釋劑、清潔劑、洗髮水或其他溶劑進行清洗。
請勿將揚聲器放置在過熱或過低的溫度中。
請勿將揚聲器拆開，以免觸電。
請勿將揚聲器扔進火中，電池會發生爆炸引起傷亡。
根據官方提供的說明進行充電。
注意事項
若更換不正確的電池，便會增加爆炸等風險。請依說明處理廢電池。
說明
請勿將廢舊電池與日常垃圾一同丟棄，應根據當地環保法規正確棄置電池。

▲ 警告
切勿使用酒精、塗料稀釋劑、洗滌劑、洗髮劑或其他溶劑進行清洗。
請勿將揚聲器放置在過高或過低的环境中。
請勿將揚聲器拆開，以免觸電。
請勿將揚聲器扔進火中，電池會發生爆炸引起傷亡。
根據官方提供的說明進行充電。
注意事項
如果使用不正確的電池類型，則會增加爆炸等危險。請根據說明處理廢舊電池。
說明
請勿將廢舊電池與日常垃圾一起丟棄。應根據當地環保法規正確棄置電池。

Bluetooth Version : V5.0
Perfil : A2DP, HFP and AVRCP
Alcance : 10 metros (33 pies)
Tiempo de carga (recarga completa): Unas 3 horas
Autonomía : hasta 36 horas
(varía en función del contenido y el nivel del volumen)
Tiempo en modo de espera : hasta 12 días
Dimensiones : 189L x 170W x 78H (mm)
Peso : 197g

Bluetooth Version : V5.0
Perfil : A2DP, HFP and AVRCP
Alcance : 10 metros (33 pies)
Tiempo de carga (recarga completa): Unas 3 horas
Autonomía : hasta 36 horas
(varía en función del contenido y el nivel del volumen)
Tiempo en modo de espera : hasta 12 días
Dimensiones : 189L x 170W x 78H (mm)
Peso : 197g